



برج اللقلق  
Burj Alluquq  
جمعية ومركز مجتمعي

# أخبار الجمعية Association News



12  
DEC  
كانون الأول  
2019

## BALL Wins ISESCO Prize

The Minister of Culture, Atef Abu Saif, announced that « Burj Al-luluq Social Center Society” from occupied Jerusalem won the Islamic Organization for Education, Culture and Science award «ISESCO» for the best cultural project in the city of Jerusalem, and Asdeqa Birzeit Association won its award in traditional industries and handicrafts field, which was granted during the 11th conference meeting for the Ministers of Culture, in Tunisia.

Abu Saif said: «The Ministry has nominated these two institutions in the framework of celebrating Jerusalem as the capital of Islamic culture for the year 2019, and within its vision to support pioneering ideas that enhance the principle of protecting the Palestinian heritage and identity, in addition to supporting cultural institutions in Jerusalem and strengthening its presence in light of the occupation fighting against it.»

BALL Society was awarded the prize for its interest in creating a generation of youth and children characterized by a positive, profound behavior of affiliation, belief in the intellectual and cultural heritage of their society and contribution to its leadership and renaissance, their interest in women to take their leadership role in society, and their interest in people of determination and their integration with their society without any suffering.



## برج اللقلق تفوز بجائزة الايسسكو

أعلن وزير الثقافة عاطف أبو سيف فوز جمعية «برج اللقلق» المجتمعية من القدس المحتلة بجائزة المنظمة الإسلامية للتربية والثقافة والعلوم «ايسسكو» لأفضل مشروع ثقافي في مدينة القدس، وفوز جمعية أصدقاء بيرزيت بجائزتها في مجال الصناعات التقليدية والحرف اليدوية، والتي تم منحها خلال اجتماع المؤتمر الإسلامي الحادي عشر لوزراء الثقافة في تونس.

وقال أبو سيف: «لقد رشحت الوزارة هاتين المؤسستين في إطار الاحتفاء بالقدس عاصمة للثقافة الإسلامية لعام ٢٠١٩، وضمن رؤيتها في دعم الأفكار الريادية التي تعزز مبدأ حماية التراث والهوية الفلسطينية، إضافة لدعم المؤسسات الثقافية في القدس وتعزيز وجودها في ظل محاربة الاحتلال لها.»

وأضاف أن «رسالتنا واضحة حول دور القطاع الأهلي وتكامله مع الحكومي في دعم صمودنا، ونقل روايتنا ورسالتنا الحضارية والإنسانية في ظل الظروف الحالية الصعبة التي يعيشها شعبنا تحت الاحتلال الاسرائيلي، وفي مواجهة الحصار والاعتقال والقتل والتقطيع الممنهج لأوصال الوطن.»

ومنحت جمعية برج اللقلق الجائزة لاهتمامها في خلق جيل من الشباب والأطفال يتميزون بسلوك إيجابي عميق الانتماء، والايمان بالموروث الفكري والثقافي لمجتمعهم والمساهمة بقيادته ونهضته، واهتمامهم بالنساء كي يأخذن دورهن الريادي في المجتمع، واهتمامهم أيضاً بذوي الهمم ودمجهم مع مجتمعهم دون أي معاناة.

## Implemented by BALL and Supported by UNICEF BALL renews 8 Cooperation Notes within the «Play & Learn» Project In its Third Stage

Burj Al-luluq Social Center Society, with the support of UNICEF, signed on Wednesday 2019/12/4 memorandum of understanding with the eight clubs benefiting from the «Play and Learn» project in its third phase, which is implemented by Burj Al-luluq Social Center Society in the presence of the chairman of the society board of directors and the heads of clubs benefiting from the project.

The project included several Jerusalemite sports clubs, such as the Dallas Jerusalem Club, the Jerusalem Ansar Club, the Issawiya Club, the Shuafat Camp Youth Center, the Al-Bustan-Silwan Association, the Palestinian Academy for the Gifted Spherical, the Jabal Al-Mukaber Club and the Jabal Al-Mukaber Basic School.

The signing ceremony was attended by Mr. Nasser Ghaith, Chairman of Burj Al-luluq Social Center Society, Hagop Banyan, Chairman of the Jerusalem Dalasal Club, Yassin Al-Razem, President of Al-Ansar Club, Muhammad Al-Bahri, Chairman of the Board of Directors at the Social Youth Center for the Shuafat Camp, Muhammad Bashir as a representative of Jabal Al-Mukaber Club, Amiraghara representative Al-Bustan Association, Muhammad Mustafa is a representative of Al-Issawiya Club, Mays Ayash is represented by the football academy, and the educator Khawla Sorour is the principal of Jabal Al-Mukabbar Elementary School.

Mr. Ghaith expressed the importance of the play and learn project which is carried out from the year 2018 and continuing with its various services for 500 Jerusalemite children from the above mentioned areas, which enhances the appropriate environment for the child so that he can play, learn and know his legal rights.

For his part, Executive Director of BALL Muntaser Edkaidek, stressed that working on “play and learn” project will always be for the aim of serving Jerusalem clubs from one side, and from the other side develop their administrative and technical capabilities.



## بتنفيذ جمعية برج اللقلق وبدعم منظمة اليونيسف برج اللقلق تجدد ٨ مذكرات تعاون ضمن مشروع «إلعب وتعلم» في مرحلته الثالثة

وقعت جمعية برج اللقلق المجتمعي بدعم من منظمة اليونيسف يوم الأربعاء الموافق ٢٠١٩/١٢/٤ مذكرات التعاون مع الأندية الثمانية المستفيدة من مشروع «إلعب وتعلم» في مرحلته الثالثة والمنفذ من قبل جمعية برج اللقلق بحضور رئيس مجلس إدارة الجمعية ورؤساء الأندية المستفيدة من المشروع.

وشمل المشروع عدة أندية رياضية مقدسية وهي نادي دلاسال القدس، ونادي أنصار القدس، ونادي العيساوية، ومركز الشباب الاجتماعي مخيم شعفاط، وجمعية البستان - سلوان، والأكاديمية الفلسطينية للموهوبين كروياً، ونادي جبل المكبر ومدرسة جبل المكبر الأساسية.

وقد شارك في حفل التوقيع السيد ناصر غيث رئيس مجلس إدارة جمعية برج اللقلق، وهاكوب بانيان رئيس نادي دلاسال القدس، وياسين الرازم رئيس نادي الانصار، ومحمد البحري رئيس مجلس الإدارة في مركز الشباب الاجتماعي لمخيم شعفاط، ومحمد بشير ممثلاً عن نادي جبل المكبر، وأميرمراغة ممثل عن جمعية البستان، ومحمد مصطفى ممثل عن نادي العيساوية، وميس عياش ممثلة عن الأكاديمية الكروية، والمربية خولة سرور مديرة مدرسة جبل المكبر الأساسية.

وعبر غيث عن أهمية مشروع اللعب وتعلم المنفذ من سنة ٢٠١٨ والمستمر بخدماته المتنوعة للأطفال المقدسيين والذي يستفيد منه حوالي ٥٠٠ طفل وطفلة من المناطق سالفة الذكروالذي يعزز البيئة المناسبة للطفل ليتسنى له اللعب والتعلم ومعرفة حقوقه القانونية.

من جانبه أكد مدير الجمعية منتصر ادكيدك بأن العمل على مشروع اللعب وتعلم سيكون دوماً من أجل خدمة الأندية المقدسية وتطوير امكانياتهم الادارية والفنية.

وقالت الاء غراب منسقة المشروع أن الهدف الاساسي الذي يقوم عليه المشروع هو خلق جيل من الاطفال على دراية كاملة بحقوقه، قادر على تجاوز الصعوبات، ملتزم ومتقدم تعليمياً من خلال ما يتعلمه في المشروع من مبادئ الالتزام وضبط النفس بالاضافة الى خلق جيل تشكل الرياضة جزءاً لا يتجزأ من حياته اليومية، بالاضافة الى هدف المشروع الاساسي وهو دمج الاطفال ذوي الاعاقة واشراكهم في النشاطات الرياضية والاكاديمية والتوعوية التي يقدمها المشروع بالاضافة الى تأسيس أول فريق كرة سلة على الكراسي المتحركة للأطفال المقدسيين من ذوي الاعاقة.



## Lawyer Kamal Obeidat During his Visit to BALL BALL and YMCA are one of our most important Jerusalem castles

The head of the Chamber of Commerce and Industry in Jerusalem, the lawyer Kamal Obeidat, visited Burj Al-luluq Social Center Society with the Secretary of Qudsana Ahmed Al-Bukhari. The lawyer visited the ceramic lab. training center , which is one of the important projects in BALL which maintains a Palestinian popular heritage that was made exclusively by the city of Jerusalem and Hebron. He also visited Burj Al-luluq playgrounds and kindergarten.

Lawyer Obeidat was welcomed by Chairman of the Board of Directors of BALL Mr. Nasser Ghaith, and the Executive Director of BALL Mr. Muntaser Ekediek, who provided a brief explanation about the latest programs and projects currently implemented by the society, including project management courses for Jerusalemite women.

Lawyer Obaidat affirmed that next year 2020, we will witness joint activities and programs that bring together the Chamber of Commerce and Industry and BALL in the benefit of women and Jerusalemite youth .

In his speech, Lawyer Obaidat stressed the importance of this Jerusalem castle, «Burj Al luqluq», and also pointed out the importance of finding an urgent solution to the YMCA, which is also one of the most important Jerusalem castles, where we must keep it running in order to keep Jerusalemite people benefit from its services.

Finally, Lawyer Obaidat stressed on the need for concerted official and civil Palestinian and Jerusalemite efforts to keep the association performing its sporting, youth and community mission in the Holy City.



## المحامي كمال عبيدات خلال زيارته برج اللقلق برج اللقلق وجمعية الشبان المسيحية من قلاعنا المقدسية الهامة

قام رئيس الغرفة التجارية الصناعية بالقدس المحامي كمال عبيدات بزيارة مقر جمعية برج اللقلق يرافقه أمين سر تجمع قدسنا الأستاذ احمد البخاري، حيث تفقد المحامي عبيدات مشغل الخزف التابع للجمعية والذي يعد من أحد المشاريع الهامة في برج اللقلق والذي يحافظ على موروث شعبي فلسطيني استفردت بصناعته مدينة القدس والخليل، كما تفقد المنشآت والملاعب التابعة للجمعية وروضة الاطفال.

وكان في استقبال المحامي عبيدات رئيس مجلس ادارة جمعية برج اللقلق ناصر غيث والمدير التنفيذي للبرج منتصر ادكيدك اللذان قدما شرحا موجزا عن أحدث البرامج والمشاريع التي تنفذها الجمعية حاليا، ومنها دورات لأدارة المشاريع خاصة بالنساء المقدسيات، حيث وقف المحامي عبيدات على إنجازات فريق كرة القدم «الموظفين- برج اللقلق».

وأكد المحامي عبيدات ان العام المقبل ٢٠٢٠ سيشهد نشاطات وبرامج مشتركة تجمع الغرفة التجارية الصناعية وبرج اللقلق تصب في مصلحة المرأة والشباب المقدسي.

وفي معرض حديثه أكد المحامي عبيدات على أهمية هذه القلعة المقدسية «برج اللقلق» وأشار ايضا لأهمية إيجاد حل عاجل لجمعية الشبان المسيحية وهي أيضا من أهم القلاع المقدسية، حيث يجب ان نحافظ عليها كي تبقى مفتوحة الابواب امام اهل المدينة وشبابها ورياضيها وزوارها.

وفي نهاية الزيارة أكد المحامي عبيدات على ضرورة تضافر الجهود المقدسية والفلسطينية الرسمية والاهلية كي تبقى الجمعية تؤدي رسالتها الرياضية والشبابية والمجتمعية في المدينة المقدسة.

## Jerusalem Directorate of Education & BALL holds a Course in Sports Injury Prevention & Disaster Management

Burj Al-Luluq Social Center Society in cooperation with the Jerusalem Directorate of Education continued to work on developing school sports in general, where a course was held in sports injury prevention and disaster management, with the participation of 26 male and female teachers.

This cooperation comes in the context of the school sport development project in Jerusalem, funded by the Arab Fund for Economic and Social Development, and under the supervision of Welfare Association, in order to raise the level of Jerusalemite teachers on crisis management and dealing with sports injuries through learning first aid and emergency skills, and disaster management.

The meeting on the first day was focused on the topic of first aid, which was presented by the trainer Ahmed Shehadeh, to stimulate the teachers' experiences, and to add everything new to them to develop these experiences in first aid.

As for training on the second day, it came about muscle rupture, tension, anterior cruciate ligament, posterior cruciate ligament, neck pain and injuries, ankle problems, joint dislocation, and head injuries, which were presented by the international coach Dr. Adel Nassar, in addition to sports injuries, summarizes by adding new knowledge in the field of sports injuries in how to diagnose injury and how to treat it inside school sports fields.

## التربية والتعليم وبرج اللقلق تعقدان دورة في الوقاية من الإصابات الرياضية وإدارة الكوارث

واصلت مديرية التربية والتعليم القدس، بالتعاون البناء والمشارك مع جمعية برج اللقلق المجتمعي، العمل على تطوير الرياضة المدرسة بشكل عام، حيث تم عقد دورة في الوقاية من الإصابات الرياضية وإدارة الكوارث، بمشاركة ٢٦ معلم ومعلمة.

ويأتي هذا التعاون في سياق مشروع تطوير الرياضة المدرسية في مدينة القدس، وبتمويل الصندوق العربي للإنماء الاقتصادي والاجتماعي، وبإشراف التعاون، وذلك من أجل رفع مستوى المعلمين المقدسيين حول إدارة الأزمات والتعامل مع الإصابات الرياضية من خلال تعلم مهارات الإسعافات الأولية والطوارئ، وإدارة الكوارث.

وكانت اللقاءات في اليوم الأول تركزت حول موضوع الإسعاف الأولي، والذي قدمه المدرب أحمد شحادة، تنشيطاً لخبرات المعلمين، وإضافة كل ما هو جديد لهم لتنمية هذه الخبرات في الإسعاف الأولي

أما التدريب في اليوم الثاني فجاء حول التمزق العضلي، الشد، الرباط الصليبي الأمامي، الرباط الصليبي الخلفي، آلام وإصابات الرقبة، مشاكل الكاحل، خلع المفاصل، إصابات الرأس، والتي قدمها المدرب الدولي د. عادل نصار، إضافة إلى الإصابات الرياضية، وتلخص بإضافة معرفة جديدة في مجال الإصابات الرياضية الميدانية في كيفية تشخيص الإصابة وكيفية علاجها داخل الملاعب الرياضية المدرسية.



## The champion of Bur Al luqluq employees win the Cup for the birth of 2003, the Wasifyeh Sloaneyeh and Al Nswor, are in third place

Within Burj Al-Watan project which is funded by the Arab Fund for Economic and Social Development and under the supervision of Welfare association, the staff team - Burj Al-Luqluq concluded the Football tournament (born in 200) at the Jerusalem level with the participation of 12 Jerusalem teams divided into two groups in the full league system, where all the matches were played on BALL land by having two matches played over a month and a half.

The tournament was organized with the aim of giving Jerusalemite youth a space for psychological emptying by practicing their hobby in football, enhancing communication between players, strengthening social relations, and emphasizing the Jerusalemite identity through the participation of Jerusalemite teams in the championship.

During the group matches, the staff team, BALL "A", and Salwan Al-Maqdisi, qualified from the first group. From the second group, the staff team qualified BALL "B" and the Jabal Al-Zaiton team.

The results were as follows:

First place: BALL Staff A

Second place: Silwan Al-Maqdisi

Third place: Jabal Al-Zaiton

Fourth place: BALL Staff B

The best player from each team was chosen and a cup was awarded as the best player.



## الموظفين برج اللقلق بطل كأس البرج لمواليد ٢٠٠٣ والوصافة سلوانية والنسور بالمركز الثالث

ضمن مشروع برج الوطن الممول من الصندوق العربي للانماء الاقتصادي والاجتماعي وإشراف مؤسسة التعاون، اختتم فريق الموظفين - برج اللقلق - بطولة كرة القدم لمواليد ٢٠٠٣ على مستوى القدس بمشاركة ١٢ فريقاً مقدسياً مقسمة على مجموعتين بنظام الدوري الكامل، حيث أجريت المباريات جميعها على أرض برج اللقلق بواقع مبارتان على مدار شهر ونصف.

نظمت البطولة بهدف منح الشباب مساحة للتفريغ النفسي من خلال ممارسة هوايتهم بكرة القدم وتعزيز التواصل ما بين اللاعبين وتقوية العلاقات الاجتماعية، والتأكيد على الهوية المقدسية من خلال مشاركة الفرق المقدسية بالبطولة.

خلال مباريات المجموعات تأهل في المجموعة الأولى فريق الموظفين برج اللقلق «أ» وفريق سلوان المقدسي. ومن المجموعة الثانية تأهل فريق الموظفين برج اللقلق «ب» وفريق جبل الزيتون. تم عمل قرعة ما بين الفرق وجاءت على النحو التالي:

فريق الموظفين برج اللقلق «أ» مع فريق الموظفين برج اللقلق «ب»، وفريق سلوان مع فريق جبل الزيتون. تأهل للمباراة النهائية فريق الموظفين برج اللقلق «أ» وفريق سلوان المقدسي، وانتهى اللقاء بفوز الموظفين برج اللقلق «أ».

جاءت النتائج على النحو التالي:

المركز الأول: الموظفين برج اللقلق «أ»

المركز الثاني: سلوان المقدسي

المركز الثالث: جبل الزيتون

المركز الرابع: الموظفين برج اللقلق «ب»

وتم اختيار أفضل لاعب من كل فريق وتسليمه كأس كأفضل لاعب.



## BALL crowned the title of champion of the Jerusalem Institutions, the Eye Hospital, Suiffa and the Teachers Syndicate in third place

Burj Al-luluq Social Center Society and the Palestinian Sports Federation for All finalized the Championship of the Jerusalem Institutions with the participation of 6 Jerusalem institutions and in the presence of the Chairman of Board of Directors of Burj Al-luluq Social Center Society Nasser Ghaith, the project coordinator Alaa Jamjoom, and a number of representatives of the participating teams and members of the association.

The tournament was organized in Burj Al-luluq Social Center Society land, and included the following teams: BALL, Academy of Ammal, Eye Hospital, Teachers Syndicate, Academy of Haya, and the Palestinian Academy for the Spherically Talented «The Capital». The mechanism for playing the full league system was approved.

At the end of the day, Mr. Ghaith praised the efforts of the Jerusalem businessman Mounir Al-Kalouti for his continuous support for the city of Jerusalem and in particular for the sports aspects, and thanked the attendees and their interest in these activities, which in turn enhances communication between the employees of the institutions and maintains the land of Burj Al luqluq with the continuous human presence.

Then the prizes were distributed to the winning teams, and the results were as follows:

First place: Burj Al-luluq Social Center Society, second place: Eye Hospital, and third place: Teachers Syndicate. The tournament was moderated by coordinator Alaa Jamjom, Mahmoud Al Salaymeh, sports coach Ahmed Sharaf and Ziad Sharifa.



## ضمن مشروع شبابك يا قدس وتمويل منير الكالوتي وإشراف التعاون برج اللقلق يتوج بلقب بطولة المؤسسات المقدسية ومستشفى العيون وصيفا ونقابة المعلمين ثالثا

اختتمت جمعية برج اللقلق المجتمعي والاتحاد الفلسطيني للرياضة للجميع بطولة المؤسسات المقدسية بمشاركة 6 مؤسسات مقدسية وبحضور رئيس الهيئة الادارية لجمعية برج اللقلق المجتمعية السيد ناصر غيث ومنسق المشروع السيد علاء جمجوم وعدد من ممثلي الفرق المشاركة وأعضاء الجمعية.

نظمت البطولة ضمن أمسية رياضية على ارض برج اللقلق وضمت الفرق التالية: برج اللقلق، أكاديمية الرجاء، مستشفى العيون، نقابة المعلمين، أكاديمية الحياة، والأكاديمية الفلسطينية للموهوبين كرويا «العاصمة» وتم اعتماد آلية اللعب بنظام الدوري الكامل لجميع الفرق تلعب مع بعضها.

في ختام اليوم أثنى رئيس الهيئة الإدارية السيد ناصر غيث على جهود رجل الاعمال المقدسي السيد منير الكالوتي على دعمه المتواصل لمدينة القدس وعلى وجه الخصوص الجوانب الرياضية، وشكر الحضور على اهتمامهم لهذه الانشطة التي بدورها تعزز التواصل ما بين موظفين المؤسسات، ومن جانب آخر في الحفاظ على ارض البرج بالتواجد البشري المستمر.

ومن بعدها تم توزيع الجوائز على الفرق الفائزة وجاءت النتائج على النحو التالي:

المركز الاول: جمعية برج اللقلق المجتمعية، المركز الثاني: مستشفى العيون والمركز الثالث: نقابة المعلمين. اشرف على تنظيم البطولة المنسق علاء جمجوم، محمود السلايمة، المدرب الرياضي أحمد شرف وزيايد شريفة.



Within the Burj Al-Watan project funded by the Arab Fund and under the supervision of Taawon  
**The Young Guide program continues with his trips to promote the  
Palestinian identity**

The "Youth Guide" team, in its fourth edition, organized a tour on Friday, 2019/29/11, in three main natural landmarks from the Acre district in northern Palestine. The tour which was the ninth tour of the "Young Guide" for this year included the eyes of Kordana, located in the Acre Plain, which nourishes the Naameen River, one of the famous rivers of the plain, which flows into the Mediterranean. In the eyes of Kordana, the participants learned about the types of historical mills that benefited from the flowing of river water to grind grains, and visited one of them, whose current construction dates back to the Ottoman era.

On their second stop, itinerants visited the fortress of Jeddah, one of the Crusader castles in our country that was built in the thirteenth century AD, and then re-used by the indigenous people of the country. In Jeddah, the team learned about the methods of building the Crusader castles and the political colonial context that prompted the proliferation of these castles during the Crusader period. Then they got acquainted with one of the most prominent battles of the 1948 war, which took place in March 1948, near Khirbet Jadin, and that was the attack on the «Ya»yam» convoy, one of the Zionist convoys that was on its way from Nahariya to deliver supplies and equipment and fighters to the nearby «Kibbutz» Ya»am «.

On their third and final stop, the participants visited Wadi Al Qarn (Wadi Al Qurain), and its castle (Almontfort Castle), and they got acquainted with the Palestinian vegetation that distinguishes the area, such as willow trees, flip flop and siris. The tour also included the identification of villages, towns and landmarks that the tour passed through, such as the deserted village of Al-Kabri, the Ottoman water channel that transports water from the eyes of Al-Kabri to Acre, and the towns of Shafa Amr, Mualla and Tarshiha, and others.

It is noteworthy that the "Youth Guide" program is being implemented by Burj Al-luluq Social Center Society for the fourth time, and includes 12 tours throughout Palestine and the occupied Syrian Golan, targeting young men and women their ages ranges between 28-18 years, under the guidance Khalil Sabri.



ضمن مشروع برج الوطن الممول من الصندوق العربي وإشراف التعاون  
**برنامج المرشد الشاب مستمر بجولاته لتعزيز الهوية الفلسطينية**

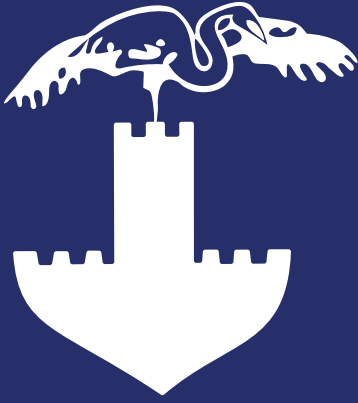
تجول فريق المرشد الشاب، بنسخته الرابعة، يوم الجمعة الماضي (٢٩،١١،٢٠١٩) في ثلاثة معالم طبيعيّة رئيسية من قضاء عكا شمال فلسطين. الجولة التي كانت تاسع جولات المرشد الشاب لهذا العام شملت التعرّف على عيون كردانة الواقعة في سهل عكا، والتي تُغذي نهر النعامين، أحد أنهر السهل الشهيرة، والذي يصب في البحر الأبيض المتوسط. في منطقة عيون كردانة تعرّف المشاركون على أنواع الطواحين التاريخية التي استفادت من جريان مياه النهر لطحن الحبوب، وزاروا واحدة منها يعود بناؤها للحاليّ للعهد العثمانيّ.

في محطتهم الثانية، زار المتجولون قلعة جدين وهي واحدة من القلاع الصليبيّة في بلادنا التي بُنيت في القرن الثالث عشر الميلاديّ، ومن ثم أعيد استخدامها من قبل أهالي البلاد الأصليين. في جدين تعرّف الفريق على طرق بناء القلاع الصليبية والسياق الاستعماريّ السياسيّ الذي دفع لانتشار هذه القلاع في الفترة الصليبيّة. ثمّ تعرّفوا على واحدة من أبرز معارك حرب عام ١٩٤٨، والتي وقعت في آذار ١٩٤٨، بالقرب من خربة جدين، وهي الهجوم على قافلة «يحيعام»، إحدى القوافل الصّهيونية التي كانت في طريقها من نهاريا لإيصال المؤن والعتاد والمقاتلين إلى كيبوتس «يحيعام» المجاور.

في محطتهم الثالثة والأخيرة، زار المتجولون وادي القرن (وادي القرنين)، وقلعته (قلعة المونفورت)، وتعرّفوا على الغطاء النباتيّ الفلسطينيّ الذي يميّز المنطقة، كأشجار الصفصاف والقتلب والسريس. شملت الجولة كذلك التعرّف على قرى وبلدات ومعالم مرّ بها سير الجولة، كقرية الكابري المُهجّرة، والقناة المائيّة العثمانية التي تنقل المياه من عيون الكابري إلى عكا، وبلدات شفاعمرو ومعليّا وترشيحا، وغيرها.

يُذكر أن برنامج المرشد الشاب يُنفذ من قبل جمعية برج اللقلق للمرة الرابعة، ويشمل ١٢ جولة في مختلف أنحاء فلسطين والجولان السوري المحتل، ويستهدف الشباب والشابات بين ١٨-٢٨ عاماً، بإرشاد وتوجيه المرشد خليل صبري.





# برج اللقلق

## Burj Alluqluq

جمعية ومركز مجتمعي Social Center Society

+972 2 627 7626 +972 2 626 4863 info@burjalluqluq.org www.burjalluqluq.org

Follow Us     Burjalluqluq Download Our APP   Burjalluqluq

